

시작하기 전에

- 이 검사 키트는 상온에 또는 어디든 2~30°C 사이의 장소에 두세요 (냉동고에 보관하지 마시고 햇빛이 직접 닿지 않게 하세요. 차 안에 두지 마세요).
- 흘릴 경우 청소하기 쉬운 깨끗하고 평평한 표면(음식, 음료, 잡동사니가 없는)을 찾습니다.
- 검사 중 먹거나, 마시거나, (전자) 담배를 피우거나, 콘택트렌즈를 착용하거나, 화장을 하거나, 얼굴을 만지지 마세요.
- 이 검사 키트는 자가 검사용입니다. 그러나 이 키트로 만 5세 미만 어린이에게 검사하는 것은 권하지 않습니다.
- 지난 24시간 사이에 코피가 났으면 이 검사 키트를 사용하지 마세요.

도움이 되는 정보

신속 검사에 관한 추가 정보, 이 설명서의 번역본, 검사 수행 방법 안내 동영상 등을 보시려면 아래 QR 코드를 스캔하거나 bccdc.ca/covid19rapidtesting을 보세요.



- 繁體中文
- 简体中文
- ਪੰਜਾਬੀ
- Việt Ngữ
- español
- ಕನ್ನಡ
- français
- 한국어
- عربي
- فارسی



검사의 정확도에 대한 이해

신속 항원 검사로는 COVID-19 유발 바이러스의 항원(단백질)을 탐지합니다. 이 검사로 바이러스가 충분히 검출될 정도가 되려면 감염 후 **3~7일**이 지나야 할 수 있습니다. COVID-19에 걸린 사람이 감염된 후 너무 일찍 검사를 하면 검사 결과가 음성으로 나올 수 있습니다. 이를 거짓 음성이라고 합니다.

신속 항원 선별 검사로는 한 시점의 결과만 나타냅니다. 결과가 음성이라고 해서 전염성이 없다고 보장하지는 않습니다. 최근 COVID-19에 노출된 적이 있고 나중에 검사를 할 때 몸에 항원이 검출될 만큼 있으면 결과가 여전히 양성으로 나올 수 있습니다.

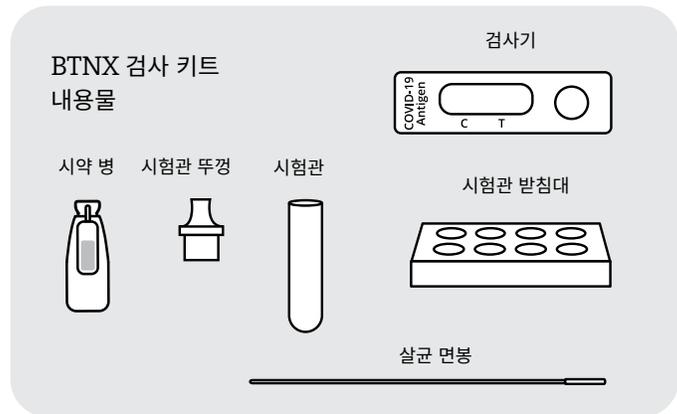
검사 방법

- 1** 코를 풀고 휴지를 버립니다. 손을 비누로 씻습니다.



- 2** 검사 장비를 펼쳐 놓습니다.
- BTNX 검사 키트
 - 검사기 1개
 - 살균 면봉 1개
 - 시약 병 1개
 - 뚜껑 달린 시험관 1개
 - 시험관 받침대 1개(제공된 경우)

- 타이머
- 쓰레기통
- 작은 유리잔 또는 컵(선택 사항)



타이머



쓰레기통



작은 유리잔 또는 컵 (선택 사항)

COVID-19

신속 항원 자가 검사 키트 사용 설명서

BTNX Rapid Response®

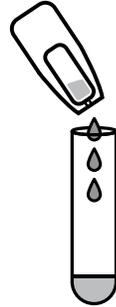


BC Centre for Disease Control
Provincial Health Services Authority

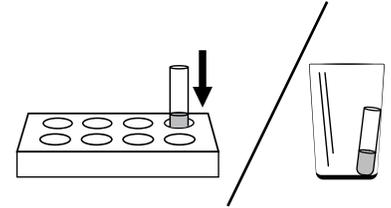
- 3** 시약 병 꼭지를 비틀어 뽐니다.



- 4** 시약을 병에서 시험관으로 전부 짜 넣습니다.

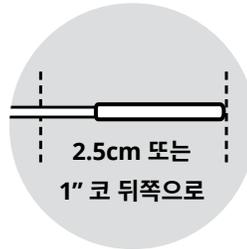
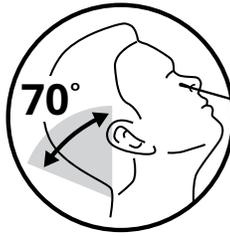


- 5** 시약이 든 시험관을 조립한 시험관 받침대 또는 깨끗한 유리잔이나 컵 안에 놓습니다.



- 6** 코에서 검체를 채취합니다.

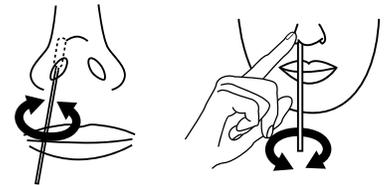
- 1 면봉을 포장에서 꺼냅니다. 플라스틱 손잡이만 만지세요.
- 2 고개를 뒤로 젖힙니다.
- 3 면봉 끝을 한쪽 콧구멍에 넣고 (위쪽이 아닌) 코 뒤쪽으로 똑바로 2.5cm(1인치) 집어넣습니다. 더는 집어넣을 수 없으면 멈추세요. 아프지 않아야 합니다.
- 4 면봉을 코 안쪽에 뽐니다. 부드럽게 5초간 돌리세요. 손가락으로 코 옆을 누르고 면봉을 다시 5초간 돌리세요.
- 5 같은 면봉으로 다른 쪽 콧구멍에서 반복합니다.



면봉에 피가 묻어 있으면 검사용으로 사용하지 마세요. 코를 풀고 새 면봉을 사용하세요. 코피가 났으면 24시간 기다린 다음에 검사하세요.

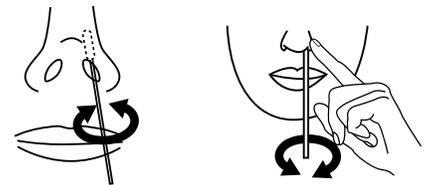
왼쪽

5초 + 5초

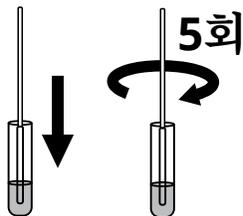


오른쪽

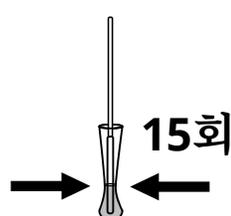
5초 + 5초



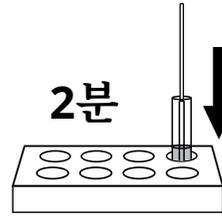
- 7** 면봉 끝을 시험관에 살살 넣습니다.



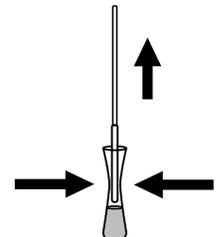
- 1** 면봉을 시약 안에서 시험관 옆면에 대고 누른 채 부드럽게 천천히 5회 돌립니다. 시약이 튀지 않게 하세요.



- 2** 면봉을 안에 든 채 시험관 밖에서 면봉 끝을 10~15회 꼭 집었다 뺐다 합니다.



- 3** 면봉을 시험관 안에 그대로 둡니다. 시험관을 받침대에 다시 놓으세요. 2분간 그대로 두세요.



- 4** 시험관 양옆에서 면봉 끝을 꼭 집어 시약을 다 짜내고 면봉을 꺼냅니다. 면봉을 쓰레기통에 버립니다.

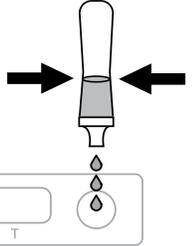
8 시험관에 뚜껑을 꼭 닫습니다.



9 검사기를 개봉하고 평평한 표면(예: 테이블)에 놓습니다.

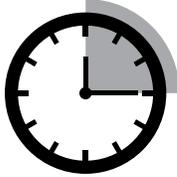


10 시험관을 검사기 바로 위에서 들고 뚜껑이 똑바로 아래를 향하게 합니다. 천천히 **3방울**을 짜내 검사기의 원 위로 떨어뜨립니다.

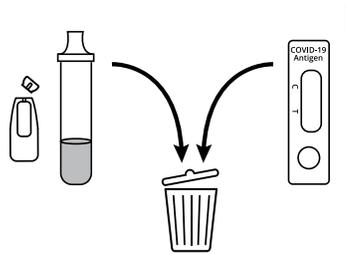


시험관이 원에 닿지 않게 하세요.

11 타이머를 30분으로 맞추고 결과를 기다립니다. 이 시간 중에는 검사기를 움직이지 마세요. 30분이 지나면 측정값이 정확하지 않을 수 있습니다.



12 모든 검사 장비를 쓰레기통에 버립니다.



13 손을 씻습니다.



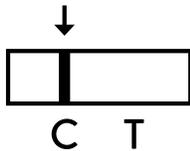
결과를 읽는 방법

어느 선이 먼저 나타났는지 또는 선들이 얼마나 희미하게 보이는지는 중요하지 않습니다.

검사 결과가 양성이든 음성이든 의료가 필요하다고 생각되면 받으세요.

음성 결과

대조선(C)만 나타납니다.

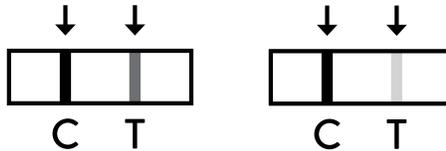


결과가 음성이면 COVID-19가 감지되지 않았다는 뜻입니다. COVID-19가 있을 가능성이 여전히 있습니다.

증상이 호전되고 정상 활동으로 돌아갈 만큼 좋아진 것 같을 때까지 자가 격리하세요. 공중 보건 당국에서 자가 격리 지시가 있었다면 결과가 음성이라도 반드시 자가 격리를 계속 하셔야 합니다.

양성 결과

대조선(C)과 검사선(T)이 나타납니다.



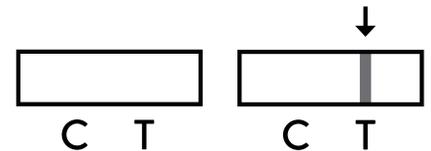
양성 결과는 COVID-19에 걸렸을 가능성이 있으며, 다른 사람들에게 옮길 수 있다는 뜻입니다.

치료가 도움이 될 수 있는지 gov.bc.ca/covidtreatments에서 확인하시거나 1-888-268-4319로 문의하세요

자가 격리하셔야 합니다. 다음 단계에 관한 자세한 내용: bccdc.ca/ifyouhavecovid

잘못된 결과

대조선(C)이 없습니다.



검사가 잘못되면 첫 번째 검사에 쓰인 물품을 전부 버리세요. 손을 씻고 두 번째 검사 물품으로 이 과정을 반복하세요. 검사 방법을 따라 다시 하세요.

검사 결과가 두 번 잘못되면 COVID-19 검사소에서 검사를 받으세요. 검사소 찾기: healthlinkbc.ca/covid19test